

Posizionatore da bambino per l'uso con i sistemi: Premier, Voyager, Explorer

Istruzioni per l'uso



it - E8823MR Posizionatore da bambino per l'uso con i sistemi: Premier, Voyager, Explorer

en - E8823MR Child Positioner For Use With Systems: Premier, Voyager, Explorer
fr - E8823MR Positionneur pour enfant pour systèmes : Premier, Voyager, Explorer
de - E8823MR Kinderpositionierer zur Verwendung mit Systemen: Premier, Voyager, Explorer
it - E8823MR Posizionatore da bambino per l'uso con i sistemi: Premier, Voyager, Explorer
es - E8823MR Posicionador infantil para usar con los sistemas: Premier, Voyager, Explorer
el - E8823MR Τοποθετητής παιδιού για χρήση με τα συστήματα: Premier, Voyager, Explorer
ga - E8823MR Socraitheoir Páiste le húsáid in éineacht le Córais: Premier, Voyager, Explorer
pt-BR - E8823MR Kit de posicionamento para crianças para utilização com os sistemas: Premier, Voyager, Explorer
ZH - E8823MR 兒童體位固定裝置 - 適用系統 : Premier、Voyager、Explorer
ja - E8823MR Premier、Voyager、Explorer システム対応 チャイルドポジショナー
bg - E 8823MR Детски позиционер за използване със системи: Premier, Voyager, Explorer
zh - E8823MR 儿童体位固定装置 - 适用系统 : Premier、Voyager、Explorer
hr - E8823MR Dječja kolijevka za uporabu sa sustavima: Premier, Voyager, Explorer
cs - E8823MR Dětská kolébka Kit Pro použití se systémy: Premier, Voyager, Explorer
da - E8823MR Positioneringsenhed til børn til systemerne: Premier, Voyager, Explorer
nl - Child Positioner voor gebruik met: Premier, Voyager, Explorer systemen
et - Lapse positsioneerija süsteemidele Premier, Voyager, Explorer
fi - E8823MR Lasten asetin käytettäväksi seuraavien järjestelmien kanssa: Premier, Voyager, Explorer
mt - E8823MR Pożizzjonatur tat-Tfal biex jintuza mas-Sistemi: Premier, Voyager, Explorer
hu - E8823MR Gyermek test rögzítő, amely az alábbi rendszerekkel használható: Premier, Voyager, Explorer
ko - E8823MR 자식 포지셔너시스템과 함께 사용하기 위해: Premier, Voyager, Explorer
lv - E8823MR Bērnu fiksators lietošanai ar sistēmām: Premier, Voyager, Explorer
lt - E8823MR Vaiko padėties nustatymo įtaisas, skirtas naudoti su sistemomis „Premier“, „Voyager“, „Explorer“
no - E8823MR Underordnet stillingsstiller For bruk med systemer: Premier, Voyager, Explorer
pl - E8823MR Pozycjoner pediatryczny do użytku z systemami: Premier, Voyager, Explorer
pt - E8823MR Kit de posicionamento para crianças para utilização com os sistemas: Premier, Voyager, Explorer
ro - E8823MR Kit de leagăn pediatric pentru utilizare cu sisteme: Premier, Voyager, Explorer
ru - E8823MR Детский позиционер Для использования с системами: Premier, Voyager, Explorer
sr - E8823MR Дечији позиционер За употребу са системима: Premier, Voyager, Explorer
id - E8823MR Posisi anak Untuk Digunakan dengan Sistem: Premier, Voyager, Explorer
sk - E8823MR Detský polohovateľ na použitie so systémami: Premiér, Voyager, Explorer
sl - E8823MR Komplet za namestitev otroka v sistemih: Premier, Voyager, Explorer
sv - E8823MR Barnfixering för användning med systemen: Premier, Voyager, Explorer
tr - E8823MR Alt konumlayıcı Sistemlerle Kullanım İçin: Premier, Voyager, Explorer
uk - E8823MR Дочірній позиціонер Для використання з системами: Premier, Voyager, Explorer
kk - E8823MR Premier, Voyager, Explorer жүйелерінде пайдаланылатын баланы бекіткішті пайдалану жөніндегі нұсқаулық
vi - E8823MR Thiết bị Cố định Trẻ em để sử dụng với các Hệ thống: Premier, Voyager, Explorer



Prodotto da:
Domico Med-Device, LLC
14241 North Fenton Rd.
Fenton, MI 48430 USA
810-750-5300
DomicoMed.com



DomicoMed.com/eifu



Non realizzato con
lattice di gomma
naturale



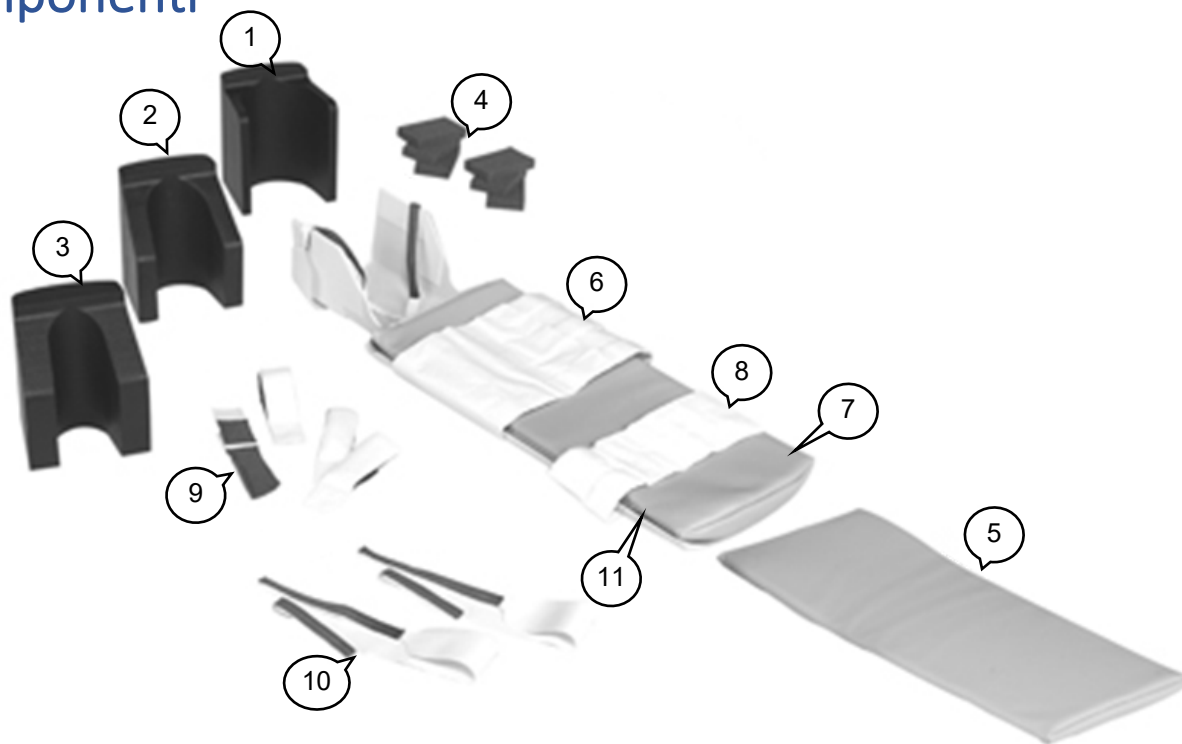
Advena Ltd., Tower Business Centre, 2nd Flr.,
Tower Street, Swatar, BKR 4013 Malta



AVVERTENZA

Questo prodotto può esporvi a sostanze chimiche, note allo Stato della California per causare danni riproduttivi. Per ulteriori informazioni, consultare il sito www.P65Warnings.ca.gov 1-metil-2-pirrolidone (NMP)
CAS: 872-50-4, EC: 212-828-1; Trietil fosfato (TXP) CAS: 25155-23-1, CE: 246-677-8

Componenti



Articolo	Codice prodotto	Descrizione
1	21349	E8005AN Inserto per la testa del bambino MR/NUC, grande
2	21350	E8005AM Inserto per la testa del bambino MR/NUC, medio
3	21351	E8005AL Inserto testa bambino MR/NUC, piccolo
4	20603	E8003DG Blocco in schiuma
5	28060	E8005BD Materassino posizionale, prolunga
6	23802	E8005AG Cinghia di fissaggio corpo per il posizionale da bambino, larga
7	28057	E8005AJ Materassino posizionale da bambino
8	28058	E8005AH Cinghia di fissaggio corpo per il posizionale da bambino - stretta
9	26940	E8005BA Cinghie di fissaggio polso per il posizionale da bambino
10	23531	E8002BB Cinghie di fissaggio testa per il posizionale da bambino
11	21540	E8005AK Culla per il posizionale da bambino

Nota: qualsiasi incidente grave correlato all'uso del dispositivo deve essere segnalato al produttore e all'autorità sanitaria/autorità locale competente.

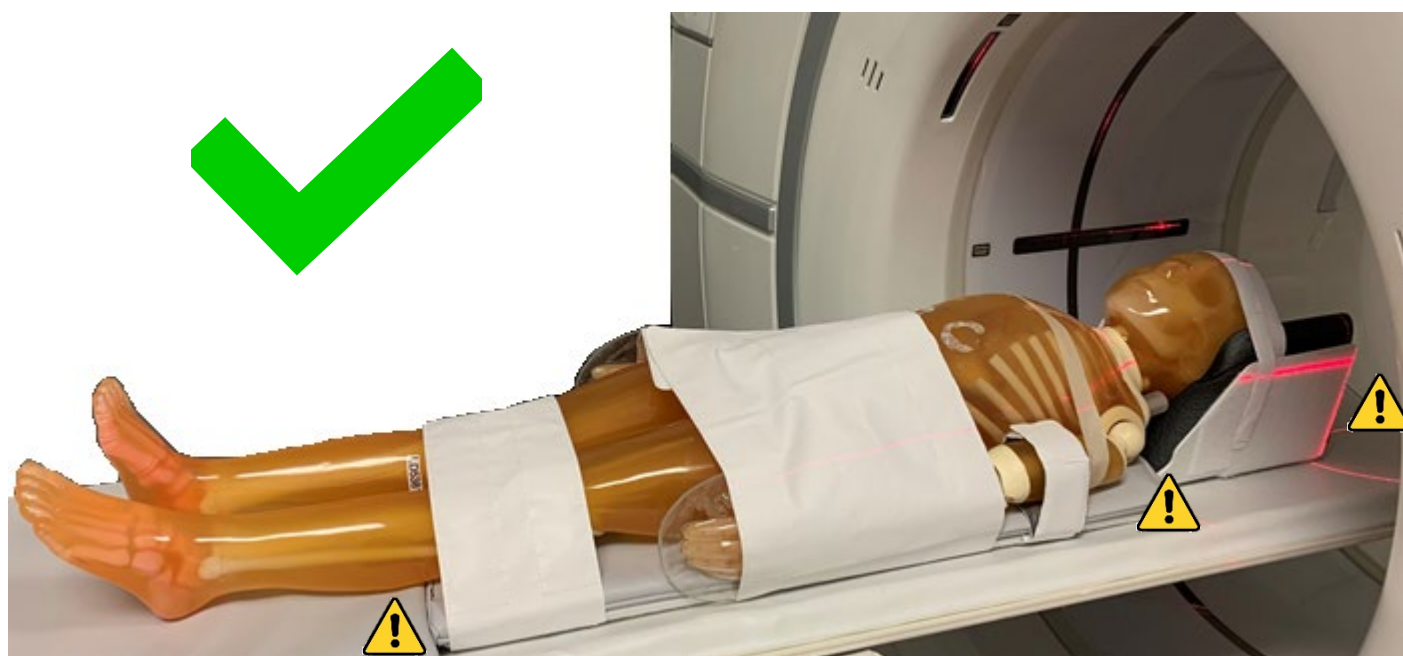


Avvertenza! Controllare la stabilità del lettino prima di collocarvi il paziente, in modo da evitare la caduta del paziente.



Avvertenza! Prima di iniziare la procedura, assicurarsi che il paziente sia adeguatamente sistemato nel posizionale, e che il posizionale sia fissato al lettino con le cinghie per evitare la caduta del paziente.

Preparazione

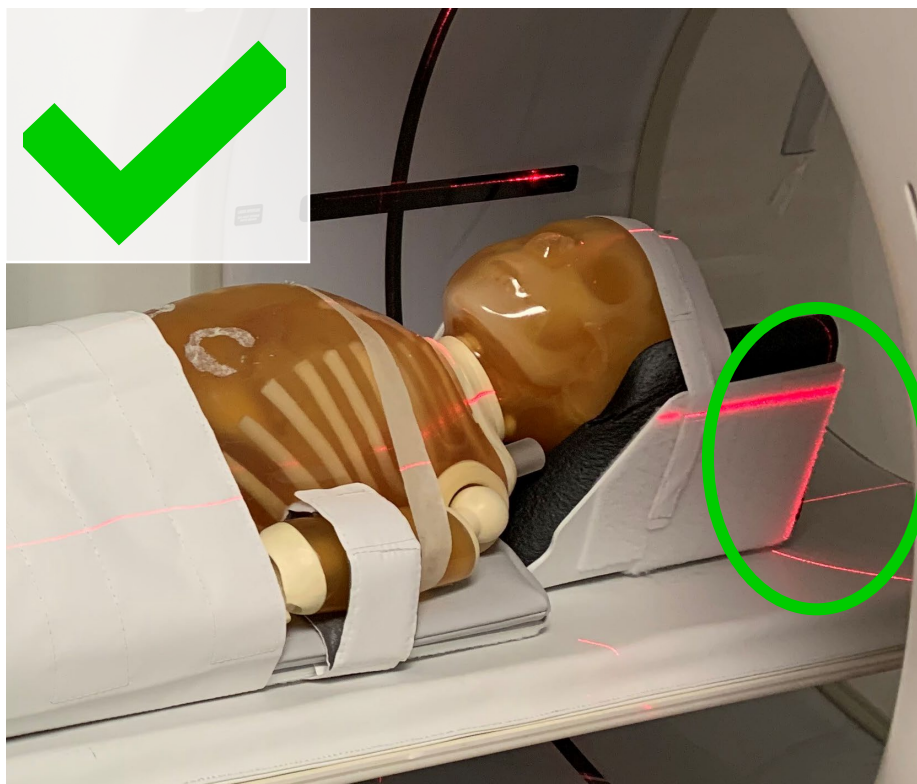


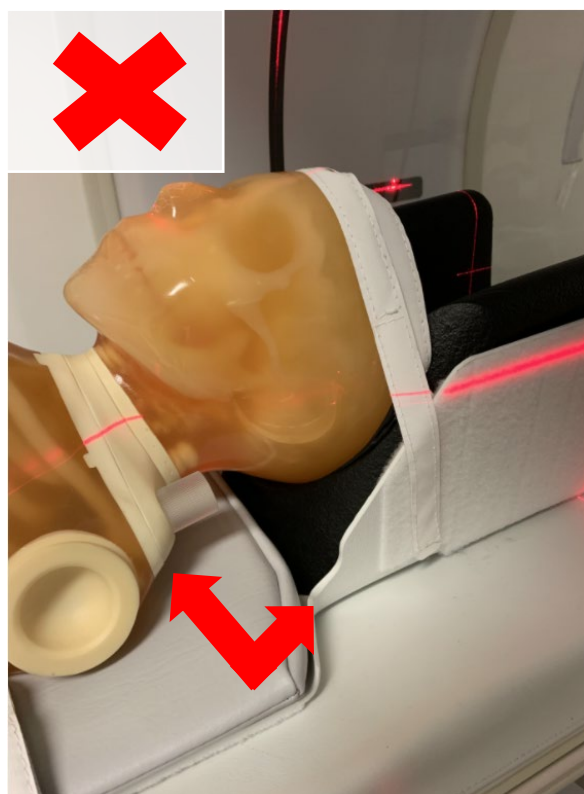
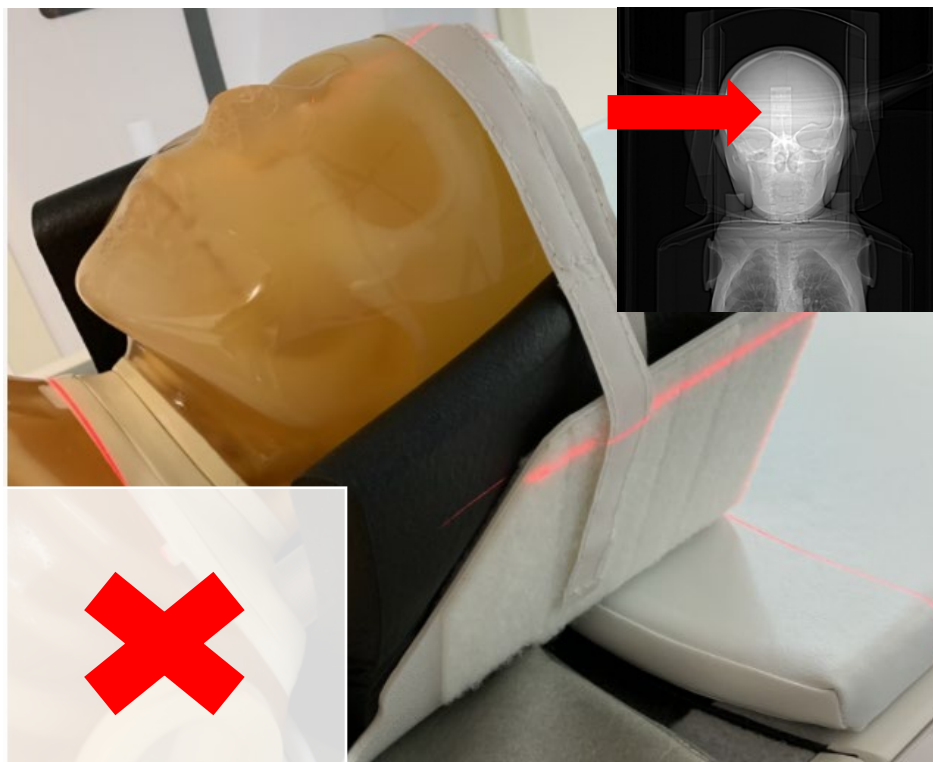
 **Avvertenza!** Non posizionare le parti anatomiche da esaminare sopra le giunzioni.





Il posizionatore deve trovarsi a circa ~30,5 cm, o ~12 pollici, dall'estremità del lettino, in modo da evitare di interferire con il fermo dello scorrimento del lettino.







Pulizia e disinfezione

Pulire rimuovendo lo sporco e disinfettare secondo le istruzioni del produttore/secondo le pratiche di pulizia ambientale adottate dalla struttura locale utilizzando:

- Normale candeggina per uso domestico - diluita 10:1 (tempo di disinfezione minimo 5 minuti)
- Salviette usa e getta con candeggina Sani-Cloth® prodotte dalla PDI
- Salviette usa e getta germicide con candeggina prodotte dalla Clorox Healthcare®
- Germicida spray con candeggina prodotto dalla Clorox Healthcare®
- Salviette disinfettanti per la pulizia al perossido di idrogeno prodotte dalla Clorox Healthcare®
- Detergente multisuperficie con candeggina della Clorox®
- Soluzione germicida Micro-Kill con candeggina della Medline
- Salviette germicide Micro-Kill con candeggina della Medline



Avvertenza! Risciacquare SEMPRE i prodotti con acqua pulita in modo da rimuovere eventuali residui dalla soluzione detergente/disinfettante. La mancata osservanza di questa precauzione potrebbe causare lesioni al paziente.